



僱主同意書(適用於戶口持有人)

Employer's Letter of Consent (For Account Holder)

請用正楷填寫,在適當方格內加上"√"及刪除不適用者*,填妥表格後交回本行任何一間分行或寄回香港郵政信箱 3013 號予恒生銀行有限公司。 Please complete in BLOCK LETTERS, "√" where appropriate and delete whichever is not appropriate*, and return the completed form to any of our branches or mail to Hang Seng Bank Limited at GPO Box 3013, Hong Kong.

□ 證券戶□號碼 Securities A/C No.	- * 085 / 385	
基金戶口號碼 Investment Funds A/C No.	- 382	
SimplyFund戶口號碼 SimplyFund A/C No.	- 384	
親愛的先生/女士: Dear Sir / Madam		
請注意,閣下之僱員	*先生/女士	
Please be advised that your employee *Mr. / Ms.		
最近要求於本行開立上述 *證券/基金/SimplyFund 戶口;或 has recently requested to open the above-mentioned *securities / investment funds / SimplyFund account(s) with us; or		
最近通知本行其職業或僱主已更改,而其於本行繼續開立上述 *證券/基金/SimplyFund戶口以接受本行提供之 *證券/基金 - 買賣服務。		
has recently informed us the change of his / her occupation or employer and he/she has continued to maintain the above-mentioned *securities / investment funds / SimplyFund account(s) with us for receiving *securities / investment funds - dealing services provided by us		
根據《證券及期貨事務監察委員會持牌人或註冊人操守準則》,本行須取得閣下之書面同意後才可 According to the Code of Conduct for Persons Licensed by or Registered with the Securities and Futures Commission, we have to seek your written consent before we can		
☐ 提供服務予上述僱員;或 provide the services to him / her; or		
繼續提供服務予上述僱員。 continue to provide the services to him / her.		
如閣下並無反對,請簽署本函並把本函交回本行以示同意。 If you have no objection, kindly indicate your consent by signing and returning to us this letter.		
如有任何疑問,請致電		
Should you have any question, please feel free to contact our at		
·		
恒生銀行有限公司		
Yours faithfully HANG SENG BANK LIMITED		

致:恒生銀行有限公司 To:Hang Seng Bank Limited			
(由僱主填寫 To be completed by the Employer)			
我們確認我們同意上述僱員於恒生銀行有限公司 *開立/繼續開 We confirm our consent to the above-named employee to *funds / SimplyFund account(s) with Hang Seng Bank Limited	open / continue to maintain the above-mentioned *securities / investment		
我們現要求恒生銀行有限公司寄奉有關上述僱員開立的戶口之 We hereby request Hang Seng Bank Limited to deliver duplic the above-named employee to the following address:	下列文件副本至以下地址: ate copies of the following documents relating to the account(s) opened by		
 □ 上述證券戶□證券交易通知書 Securities Transaction Advice of the above-mentioned securities account □ 上述證券戶□月結單 Monthly statement of the above-mentioned securities account □ 上述基金/SimplyFund戶□所有交易之成交單據 Contract notes of all transactions of the above-mentioned investment funds / SimplyFund account(s) 			
		☐ 上述基金/SimplyFund戶□月結單 Monthly statement of the	ne above-mentioned investment funds / SimplyFund account(s)
簽署 Signature			
代表僱主	<u> </u>		
(簽署並蓋上公司印鑑 Sign together with company chop) 名稱 Name: 職銜 Title:	日期(日/月/年)		
(由僱員填寫 To be completed by the Employee)			
│ 行書面通知。 │ I hereby confirm and agree that Hang Seng Bank Limited be author	如上所示有關本人上述*證券/基金/SimplyFund戶口的文件之副本,直至另 orised to accede to my employer's request of delivering duplicate copies of stment funds / SimplyFund account(s) of me as stated above until further		
 僱員簽署 Signature(s) of Employee			
作泉 双 台 Oignaturo(3) Oi Employee	聯名戶口申請人簽署 Signature(s) of Joint Account Applicant		